

IV. 8.

N° 17

B

14.8.17

Экземп. похвалы (32 л.)

Будл. И. Пашкову.

ИНВ. N 1491

ЮТА. ГОЛОВОЙ КНИЖИ ГИИ



БѢКВАРЪ

ЯЗЫКА СЛАВЯНСКА.

ЦРЕВНІЙ ЧТЕНІА  
ОУЧИТИСЯ ХОТЯЩИИ  
ВЪ ПОЛЕЗНОЕ  
РУКОВОЖЕНІЕ.

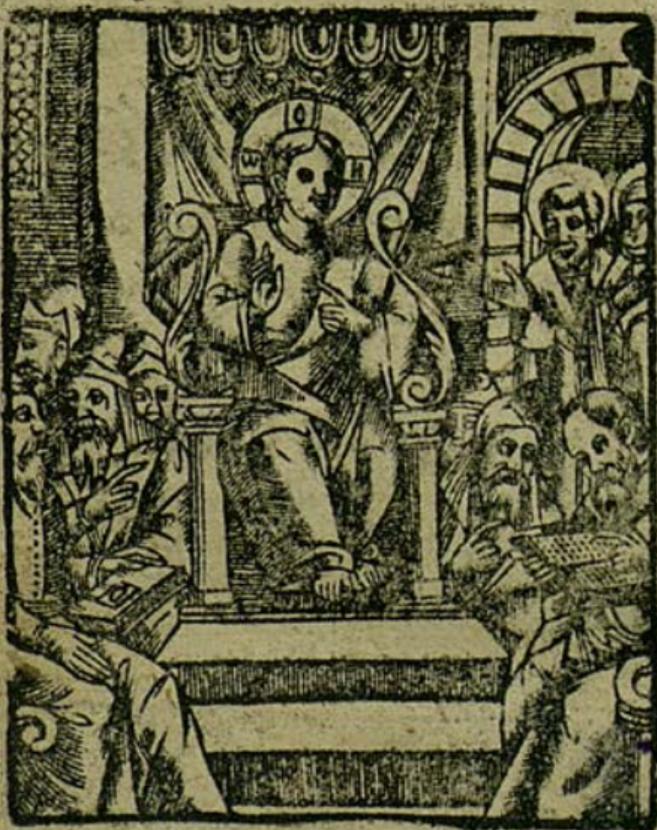
ВЪ ДВОУХЪ.

ВЪ ДРУЖЕЛЮБИВОМЪ БРАТСТВОМЪ  
ВЕРНОМЪ ПРЕСВѢТЛѢМЪ КЦѢ.  
КОЕ СЪ СЪТѢМЪ ХЦѢ.

А Х О Л.



Дѣнь Гдѣнь на мѣстѣ, егѣже радн  
Дупомаздѣ ма: благовѣстн  
нищн послѣ ма: исцѣлѣнн сокрѣ



шѣнны а сѣцем: пропокѣдѣнн  
пѣвнннко ѿпѣщеніе: Исѣя, ѿл.

Стефа Полове: I:



БЪКВА НЛИ ПИСМЕНА.

*Сук. таот. самно зрива. Реторика. 122*  
А Б В Г Д Е Ж З И Й  
*како. туды. пошлелася. он. ротау. иер. шити. е. о. м. к. 123*  
К Л М Н О П Р С Т У Ф  
*от. с. у. с. а. s. e. n. 124*  
Х Ц Ч Ш Щ Ъ Ы Ь Ъ Ю  
*125*  
Ж Й О А Ф З У О У  
*126*  
А Б В Г Д Д Е Ж З З  
И Й К Л М Н О П Р С С  
Т ОУ 8 8 Ф Х Ц Ч Ш  
Щ Ъ Ы Ь Ъ Ъ Е Ю Ж Й А  
*127*  
А О О З У А У  
*128*  
У А У З С О Л Ш И Ж Ю Е  
Ф Ъ Ы Ъ Щ Ш Ч Ц Ѡ Х Ф У  
8 8 Т С Р П О Н М Л К Й И З  
З С Ж Е Д Д Г Б Б А  
*129*

СЛѢДИ ДВОПНЕМЕННЫИ ѿ ЮГЛАСНЫХ  
НАЧИНАЕМЫИ .

Б А В А Г А Д А Ж А С А З А К А Л А  
М А Н А П А Р А С А Т А Ф А Х А Ц А  
Ч А Ш А Щ А Ж А П А Д А

Б Е В Е Г Е Д Е Ж Е С Е З Е К Е Л Е М Е  
Н Е П Е Р Е С Е Т Е Ф Е Х Е Ц Е Ч Е Ш Е  
Щ Е Ж Е П Е Д Е

Б И В И Г И Д И Ж И С И З И К И  
Л И М И Н И П И Р И С И Т И Ф И Х И  
Ц И Ч И Ш И Щ И Ж И П И Д И

Б О В О Г О Д О Ж О С О З О К О Л О  
М О Н О П О Р О С О Т О Ф О Х О Ц О  
Ч О Ш О Щ О Ж О П О Д О

Б Ѹ В Ѹ Г Ѹ Д Ѹ Ж Ѹ С Ѹ З Ѹ К Ѹ Л Ѹ  
М Ѹ Н Ѹ П Ѹ Р Ѹ І Ѹ Т Ѹ Ф Ѹ Х Ѹ  
Ц Ѹ

цѸ ѸѸ шѸ ѡѸ зѸ ѱѸ дѸ

БѸ ВѸ ГѸ ДѸ ЖѸ СѸ ЗѸ

КѸ ЛѸ МѸ НѸ ПѸ РѸ СѸ

ТѸ ФѸ ХѸ ЦѸ ЧѸ ШѸ ЩѸ

ЗѸ ѱѸ дѸ

БѸѸ ВѸѸ ГѸѸ ДѸѸ ЖѸѸ СѸѸ ЗѸѸ

КѸѸ ЛѸѸ МѸѸ НѸѸ ПѸѸ РѸѸ СѸѸ

ТѸѸ ФѸѸ ХѸѸ ЦѸѸ ЧѸѸ ШѸѸ ЩѸѸ

ЗѸѸ ѱѸѸ дѸѸ

БѸѸ ВѸѸ ГѸѸ ДѸѸ ЖѸѸ СѸѸ ЗѸѸ КѸѸ

ЛѸѸ МѸѸ НѸѸ ПѸѸ РѸѸ СѸѸ ТѸѸ ФѸѸ

ХѸѸ ЦѸѸ ЧѸѸ ШѸѸ ЩѸѸ ЗѸѸ ѱѸѸ дѸѸ

БѸѸ ВѸѸ ГѸѸ ДѸѸ ЖѸѸ СѸѸ ЗѸѸ КѸѸ

ЛѸѸ МѸѸ НѸѸ ПѸѸ РѸѸ СѸѸ

ТѸѸ ФѸѸ ХѸѸ ЦѸѸ ЧѸѸ ШѸѸ

ЩѸѸ ЗѸѸ ѱѸѸ дѸѸ

дѸѸ

СлѸѸ

Слѡзи Трипиемѣнныи .

Бла бла гла дла жла сла  
зла кла мла нла пла рла  
сла тла фла хла цла чла  
шла щла зла ѡла дла

Бле вле гле дле жле сле зле  
кле лле мле нле пле рле сле  
тле фле хле цле чле шле  
щле зле ѡле дле

Бли бли гли дли жли сли  
зли кли лли мли нли пли  
рли сли тли фли хли цли  
чли шли щли зли ѡли дли

Бло бло гло до жло сло  
зло кло лло мло нло пло  
рло сло тло фло хло цло  
чло

чло шло шло зло ѱло дло  
блѡ влѡ глѡ длѡ жлѡ слѡ  
злѡ клѡ ллѡ млѡ нлѡ плѡ  
рлѡ слѡ тлѡ флѡ хлѡ цлѡ  
члѡ шлѡ шлѡ злѡ ѱлѡ длѡ  
блы влы глы длы жлы слы  
злы клы ллы млы нлы  
плы рлы слы тлы флы хлы  
цлы члы шлы шлы злы

ѱлы длы

блѣ влѣ глѣ длѣ жлѣ  
слѣ злѣ клѣ ллѣ млѣ  
нлѣ плѣ рлѣ слѣ тлѣ флѣ  
хлѣ цлѣ члѣ шлѣ шлѣ  
злѣ ѱлѣ длѣ

блѧ влѧ глѧ длѧ жлѧ  
ѧѣ слѧ

САА ЗАА КЛА ЛЛА МЛА  
НЛА ПЛА РАА САА ТАА  
ФАА ХЛА ЦЛА ЧЛА ШЛА  
ЩЛА ЗЛА ΨЛА ДЛА

Бра Бра гра дра жра сра зра  
кра лра мра нра пра рра сра  
тра фра хра цра чра шра щра  
зра ψра дрa

Бре Бре гре дре жре с е зре  
кре лре мре нре пре рре сре  
тре фре хре цре чре шре щре  
зре ψре дрe

Бри Бри гри дри жри сри  
зри кри лри мри нри при  
дри ери три фри хри цри чри  
шри щри зри ψри дрi

Бю

Бро vro vro dro жро sro  
Зро кро лро мро нро про  
ppo ero tro фро хро цро чро  
шро шро зро ψро .дро

БрѢ врѢ грѢ дрѢ жрѢ срѢ  
ЗрѢ крѢ лрѢ мрѢ нрѢ прѢ ррѢ  
ерѢ трѢ фрѢ хрѢ црѢ чрѢ  
шрѢ шрѢ зрѢ ψрѢ .дрѢ

Бры вры гры дры жры сры  
Зры кры лры мры нры пры  
ppy ery try фры хры цры  
чры шры шры зры ψры .дры

Брѣ врѣ грѣ дрѣ жрѣ срѣ  
Зрѣ крѣ лрѣ мрѣ нрѣ прѣ  
ррѣ ерѣ трѣ фрѣ хрѣ црѣ  
чрѣ шрѣ шрѣ зрѣ ψрѣ .дрѣ

ā ē

Брѣ

Брл	врл	грл	дрл	жрл
срл	крл	лрл	мрл	нрл
прл	ррл	срл	трл	фрл
хрл	црл	чрл	шрл	щрл
	зрл	џрл	дрл	

СЛѢДИ ЗАМЕНАТЕЛЬНЫИ, ТРИ-  
ПИСМЕННЫИ .

Т МА МНА ЗЛО ТЛО ГДЕ КТО  
УТЪ МНЮ СЛЮ АДЪ ЯДЪ ВНѢ  
МНѢ ТЫЮ НЫЮ ТЛА .



БѢ

БЪ ИСПРАВЕНІЕ И ЗВЪКЪ  
Отрочайте, Слози словесъ по Титламин.

А. АГГЛЪ АГГЛАН АРХАГГЛЪ  
АРХАГГЛАН АРХАГГЛАКІН.

Б. БГЪ БЖТВО БЦА БГОРО-  
ДИЧЕНЪ БЛЖЕНЪ БЛВЕНЪ.

В. ВЛКА ВЛУИЦА ВЛУЕСТВО  
ВОСКРНІЕ.

Г. ГДЪ ГДСТВО ГДНЬ ГДРЪ  
ГДНЬ ГПЖА.

Д. ДХЪ, ДХОВЕНЪ, ДВЦА,  
ДВДЪ, ДВТВО, ДША,  
ДНЬ, ДНЕ.

Е. ЕСТТВО, ЕУЛИЕТЪ,  
ЕУЛІЕ, ЕПКОПЪ, ЕПЕСТВО.

И.

И. І.

Иль, Ила, Илекій, Іс,  
Іерлімъ, Іерліма.

К.

Крѣтъ, Крѣченіе, Крѣтитель.

Л. Любомръ, людскій.

М. Мреть, мръ, мръдїе,

мръ, мръна, мръва,

мръ, мръникъ, мръница,

мръ, мрънецъ, Мръ.

Н. Нбо, нбый, ншъ,

ншѣ, ннѣ.

П. Премрость, престъ,

прѣтолъ, прѣвнъ, прѣбенъ,

прѣкъ, прѣрнца, прнш.

Р. Ржтво, Рожденіе.

С.

С. СѢ́, СЛѢ́ЦЕ, СРѢ́ЦЕ,  
СТРѢ́ТЬ, СМРѢ́ТЬ, СЩЕ́ННИКЪ.

Т. ТРѢ́ЦА, ТРѢ́СТЬ, ТРѢ́СЬ,  
ТРѢ́ЧЕНЪ, ТРѢ́СКОМЪ.

Ѣ. Ѣ́ТЕЛЬ, Ѣ́ТЕЛА,  
Ѣ́НИКЪ, Ѣ́НИЦА.

Х. ХСѢ́, ХВѢ́, ХВА, ХВН,  
ХВО, ХВЪ.

Ѡ. ѠЦѢ́, ѠЧѢ́, ѠЧѢ́ТЬ,  
ѠЧКЪ, ѠЧКА.

Ц. ЦРѢ́, ЦРѢ́ЦА, ЦРѢ́КОВЪ,  
ЦРѢ́ВА, ЦРѢ́ВО, ЦРѢ́ВЪ.

Ч. ЧЛѢ́КЪ, ЧЛѢ́КН, ЧЛѢ́КЪ,  
ЧЛѢ́КНЪ, ЧЛѢ́КОМЪ.





ПРОГОДІА ВѢРХНАА,  
ЕАЖЕ ТРЕБѸЮТЪ СЛОВАНЕ.

ОХІА, ВАРІА, ОБЛЕЧЕНАА,  
УНЛИ, ВРАХІА, УССОНЪ.

СТРОУНІА.

ТОУКА, ТОУЧКА, ДВОТОУІЕ,  
ЗАПАТАА, УПОДІАСТОЛИ.

УНСЛО.

А В Г Д Е С З Н Д І. Л І В І Г І  
Д І Е І С І З І Н І Д І К. Л М Н З  
О П Ч Р С Т У Ф Х П Ш Ц.  
А В Г Д Е С З Н Д І. и про:

Ш О Л И Т Б А Д Ъ Т Е Н Ъ

въ началѣ хоплщнмъ оучитнел.

**В**Ѣ ВСАЧЕКИ СЛОВЕ, ВРѢ  
ЩЮ, ѠВЕРЖИ ДШЮ И  
СРЦЕ, ОУСТА И МЫСЛЬ МНѢ  
РАБѢ ТВОЕМУ: ВЪ ЕЖЕ РАЗУ  
МѢТИ И ПРИАТЪ НАКАЗАНИЕ,  
И ТВОРИТИ ВОЛЮ ТВОЮ, И  
ИЗБАВИ МА Ѡ ВСАКАГО НА  
ЛОГА ДІАВОЛА, СОБЛЮДАМ  
МА ВЪ ВСА ДНИ ЖИВОТА  
МОЕГО, ПРЕПѢВАЮЩА ВЪ  
ВРѢХЪ ЗАПОВѢДЕХЪ ТВОИХЪ.  
МАНТВАМИ ПРАЧТЫА ТИ  
МТРЕ, И ВРѢХЪ СТЫХЪ,  
АМИНЬ.



# МОЛІТВЫ.

**С**лава стѣи единой  
щнѣи и животвора  
щей, и нераздѣлимой  
тѣи, ннѣи всегда и въ  
вѣки вѣковъ, ѿмѣнь.

**Г**ди Ісусе снѣ Бжій, мо  
литвѣ ради Прѣтѣи ти  
мѣре, и всѣхъ стѣи твоихъ  
помѣди на, ѿмѣнь.

Слава тебѣ Бже ншѣ, слава тебѣ.

**Д**ѣру небесный,  
ѿтѣшителю  
Дше

Дше истинный, иже безде  
ый, и все исполниай.  
Сокровище блгнхъ, и жи  
зни подателю, прииди и  
вселся вны, и очисти  
ны ш великѣ скверны, и  
спси блже дша наша.

Стый бж, стый крепкй,  
стый всемертныи, по  
милуй насъ. Г.

Слава оцъ и снъ и стму  
дху, и ннѣ и прнш, и въ  
вѣки вѣкш, аминь.

Престѣл трце, помилуй  
насъ, Гди очисти грѣхѣ  
наша, яко прости беза  
кона

КОНЦА НША, СТЫЙ ПОСѢТИШЬ  
И НЩЕЛН НМОЩИ НАША  
ИМЕНИ ТВОЕГО РІДИ.

ГДН ПОМІЛЮИ, ТРИЖДЫ

СЛАВА, И НИѢ,

ОТЕ НАШЪ, ИЖЕ ЕСИ НАП

НБСЕХЪ, ДА СТИТЦА ИМА

ТВОЕ. ДА ПРИИДЕТЪ ЦРТВІВ

ТВОЕ. ДА БУДЕТЪ ВОЛА

ТВОА, ЯКШ НА НБСИ И НА

ЗЕМЛИ. ХЛѢБЪ НАШЪ НА

ВЩНИИ, ДАЖДЪ НА ДНЕСЬ.

И ШТАВИ НАМЪ ДОЛГННША

ЯКШ И МЫ ШТАВЛЯЕМЪ

ДОЛЖНИКОМЪ НАШИМЪ.

И НЕВОВЕДИ НАСЪ ВЪ НЕКШ

ШЕНІЕ,

и́и́и́е, Но и́збави насъ ѿ  
лѣкаваго.

Тропа́рь. на Гла́съ, ѿ  
взета́вши ѿ сна̀ припада́  
мъ ти бѣгѣи: и́ а́гглюкѣю  
плѣнь во́пиемъ ти всеи́лне.  
стѣ, стѣ, стѣ, е́си бже:  
излетѣ́плінемъ безплотны  
твои́ помлѣи́ на. Слава:  
ѿ о́дра и́сна̀ воздвиглъ  
ма е́си Гди: оумъ мо́и  
просвѣти́ и́ерце: и́ оустѣи́  
мои́ ѿверзи́, пѣти́ тѣ  
ста́мъ Трѣ. стѣ, с с е́си  
бже. Млѣ́ями вѣ́хъ стѣ  
твои́ помлѣи́ на. И́и́и́,  
Бѣ Напра

Напрáсно сѹдїа прїидетї  
н когѡждо дѣланїа ѡвѣ  
нажáтєа. Но състрахоу  
возовѣмъ въ полнощнї  
стѣ, стѣ, стѣ єи бжѣ  
мѣтвамъ бца помлѣнїа

Гї помлѣнї, вї. Та: м

МОЛѢТВѢ СІЮ. В  
Ѡ сна востáвъ блгѡдѣ  
всестáа трѣце. ꙗко многї  
радн блгостн, н долготѣ  
пѣнїа твоєгѡ, непрогнѣ  
вѣнєа нáма грѣшнагѡ  
лѣнївагѡ, н ꙗже погѣ  
менє съ безаконїи мои  
Но члкоуствова обичнѣ

н вн

І вначалніи лежѣща воз-  
двигъ маѣси во еже ѡт ренева  
лн и славо словити державу  
твою непобѣдимую. И нѣ  
блго бже прѣтѣи прѣвѣтн  
ючи срца моего, и ѡверзи  
ми оутнѣ поучатнея сло-  
весемъ твоимъ, и разумѣт  
зѣповѣди твоѣ, и твори  
ти волю твою: и пѣти тѣ  
во непобѣданіи срѣнѣмъ:  
въспѣвати же и славити  
прѣое имѣ твоѣ оца и сна,  
и стго дха, нѣ и прш,  
и въ вѣки вѣкомъ ѡмннь.

Тѣже.

Бѣ

Прѣи-

Прїйдѣте поклонѣмъ  
Царевнѣ нашемъ Бгѣ.

Прїйдѣте поклонѣмъ  
хрѣстѣ Царевнѣ нашемъ Бгѣ.

Прїйдѣте поклонѣмъ  
припадѣмъ, къ самомъ гдѣ  
їсхрѣсту цркви и бгѣ нашемъ

Та: ѱаломъ, ѿ.

**П**омладнѣ ма бже пов  
лицей мати твоей  
и помножествѣ щедротъ  
твоихъ, ѡчисти безаконїя  
моѣ. Наипаче ѡмыи ма  
ѡ безаконїя моѣго, и ѡ  
губѣха моѣго ѡчисти ма.  
Ѣкѡ безаконїе моѣ азъ

знаю

ЗНАЮ. И ГРѢХЪ МОЙ ПРЕДО-  
МНОУ ЄСТЬ ВИНУ. ТЕБѢ ЄДИ-  
НОМУ СОГРѢШИ, И ЛѢКАВОЕ  
УПРЕ ТОБОУ СОТВОРИ: ИЖЕ  
ДА ШПРАВДИШИСЯ ВО СЛОВЕ  
СЕХЪ СВОИХЪ, И ПОБѢДИШИ  
ВНЕГА СЪДИТИ ТИ. СЕБО  
ВЪ БЕЗАКОНІИ ЗАЧАТЪ ЕСМЪ,  
И ВЪ ГРѢХѢ РОДИ МА МАТИ  
МОЯ. СЕБО ИСТИННО ВОЗ-  
ЛЮБИЛЪ ЄСИ, БЕЗВѢСТНА  
И ТАИНА ПАМЯТИ ТВОЕЯ  
ЯВИЛЪ МИ ЄСИ. ОКРОПИШИ  
МА УСОПОМЪ, И ШУЩЕБЕЛЪ:  
ШМЫЕШИ МА, И ПАЧЕ СНѢ-  
ГА ОУБѢЛИСЯ. СЛѢХЪ МОЕМУ

ДАСИ РАДОСТЬ И ВЕСЕЛІЕ: ВО  
ДУЮСА КОСТИ СМЕРЕННЫ А  
СВРАТИ ЛИЦЕ ТВОЕ Ш ГРЕШ  
МОУХЪ: И ВСА БЕЗАКОНІА  
МОА ШЧИСТИ. СРЦЕ ЧИСТА  
СЪЗИЖДИ ВО МНѢ БѢ, И ДУХЪ  
ПРАВЪ ШЕПОВИ ВЪ ОУТРОБѢ  
МОЕЙ. НЕ ШВЕРЖИ МЕНЕ Ш  
ЛИЦА ТВОЕГО, И ДУХА ТВОЕГО  
СТАГО НЕ ШИМИ Ш МЕНЕ  
ВОДАЖДЪ МИ РАДО СПНІА  
ТВОЕГО, И ДУХОМЪ БЛЧНОМЪ  
ОУТВЕРДИМА. НАУЧУ БЕЗА  
КОННЫА ПУТЕМЪ ТВОИМЪ:  
И НЕЧЕСТИВИИ КЪ ТЕБѢ ОБРА  
ТАСА. ИЗБАВИ МА Ш КРО

13  
Орвіи Бже, Бже спніа моего:  
авозрадѣтса яззыкъ мой  
справдѣ твоѣи. Гдн оустнѣ  
їмои шверзѣши, и оустѣ  
їмоа возвѣстятъ хвалѣ  
твоѣи. Нѣкш аще бы возхо  
дѣлѣ жертвы далѣ бымъ  
оубш: весоуженїа не блго  
воленши. Жертва блгъ, дхъ  
сокрушен: срце сокрушенно  
їи смиренно блгъ не оуничи  
житъ. Оублажи гн блго  
воленїемъ твоимъ сісѣна,  
и да созиждѣтса стѣны  
їерлїмскїа. Тогда блгово  
ленши жертвѣ правды. воз  
бѣ  
ноше

ОШЕНІЕ И ВЕСОЖЕГЛЕМАА  
ТОГДА ВОЗЛОЖАТ НА ОЛТ  
ТВОИ ТИЛЦА.



И СПОВѢДАНІЕ ПРЯВО  
СЛАВНЫМЪ ВѢРЫ, ПЕРВАГО НИКЕЙСКАГО  
И ВТОРАГО КОНСТАНТИНОПОЛЬСКАГО  
ВСЕЛЕНСКИХЪ СОБОРОВЪ.



ВѢРЮ ВЪ ЕДИНАГО  
БГА, ОЦА ВСЕДЕЖИ  
ТЕЛЪ, ТВОРЦА НЕБ  
И ЗЕМЛИ: ВИДИМЫМЪ ЖИ  
ВЕМЪ И НЕВИДИМЫМЪ.

И ВЪ ЕДИНАГО ГДА, ІСА  
ХА, СНА БЖІА, ЕДИНРОДНА  
ГО, ИЖЕ ѿ ОЦА РОЖДЕННАГО  
ПРЕЖЕ ВСѢХЪ ВѢКЪ. СВѢТА  
ѿ СВѢ-

ѿ свѣта, Бѣ истинна, ѿ  
тѣбѣ истинна. Рожена, ѿ  
несотворенна, Единородна  
Оцѣ, и мже всѣ быша.

Нашъ ради члвкъ, и ншго  
ради спсїа, сошедшаго  
съ небѣ, и воплотившаго  
се ѿ дха свѣта, и Мрїа дѣвы  
и воочлвчшаея.

Распѣта же заны при  
Понтїнстемъ Платѣ, и  
страдавша и погребенна.

И воскресшаго въ третїи  
днѣ по Писанїихъ.

И возшедшаго на небѣ,  
и сѣдѣщаго о деснѣхъ Оцѣ.

И пакы

И пакн грядущаго въ  
славою, судити живымъ  
и мертвымъ, егже цркви  
нѣтъ конца.

И въ дха стго, гда, жне  
вотворящаго, иже ш оца  
исходящаго, иже въ оцемъ  
и съ сномъ сопоклоняема,  
и съ славима, глвшаго  
Прркн .

Въ едину стгу собор-  
ную, и аптолекну Црковъ.

Неповѣдну едино кр-  
щеніе во оставленіе грѣхъ.

Уаю воскреснїа мертвымъ.

И жизни будущаго вѣка,  
Аминь. Мо-

## МОЛІТВА.

О слави шестави, шпхетн  
 Бже согрѣшенїа наша.  
 волна и не волна. яже  
 въ словѣ и въ дѣлѣ, яже  
 въ вѣдѣнїи и невѣдѣнїи.  
 яже въ ноци и бо дни яже  
 въ оумѣ и помышленїи.  
 вса ми прости, якш блгъ  
 и члкъшлбецъ.

Премрости наставниче, и  
 смыслѣ дающе, несмыслен-  
 нымъ наказателю, и нищн  
 защитителю. Оутверди  
 и вразуми <sup>а</sup> сердце мое <sup>а</sup> блго.  
 Ты даждь ми слово, еже  
 буче

ШЧЕЕ ЕДИНРОДНОЕ СЛОВО  
БЕБО ОУСТНѢ МОИ НЕВОЗВРА  
НИЮ, ЕЖЕ ЗВАТИ ТЕБѢ  
МИЛОСТИВЕ ПОМЛАДѢ МА  
ПАДШАГѢ.

ВЕРТАА ТРЦЕ ЕДИНОВЕР  
НАА: НЕ ОДЕРЖИМАА ДЕР  
ЖАВА, И НЕ РАЗДѢЛИМО  
СТВО, ИЖЕ ВЕРЕМЪ БЛГНМ  
ВИНОВАА. БЛГОВОЛИ ВНА  
СТОАЩЕЙ СЕЙ ЧАСЪ О МНѢ  
ГРЕШНОМЪ, И ВЕА МИ О  
МЫИ СКВЕРНЫ, И ПРОСВѢТИ  
МИ СМЫСЛЪ. ИАКО ДА ВСЕГДА  
ВОСПѢВАЮ, И СЛОВОСЛОВАЮ,  
И ГЛЮ: ЕДИНЪ ЕСТЬ, ЕДИНЪ ГЛЮ

16  
СО С Х С, ВЪ СЛАВѸ БГѸ ОЦѸ  
АМИНЬ.

ЦѢЛОВАНІЕ БЦН.

БЦЕ ДѢО РАДѸНІА ОБРАДО-  
ГАННАА МРІЕ, ГДѢ СТОБОУ.  
БЛГОСЛОВЕННА ТЫ ВЪ ЖЕНА,  
И БЛГОСЛОВЕНЪ ПЛОДЪ ЧРЕВА  
ТВОЕГѠ. ЯКѠ РОДИЛА ЕСИ  
ХРТА СПСА, ИЗБАВИТЕЛА  
ДШАМЪ НАШИМЪ.

Г У М Н Ы В Н Е Д Е Л Ю Н А  
ОУРНИ, КСАМОМУ ГДѸ ІС ХРТѸ.

БЛГОСЛОВЕНЪ ЕСИ ГДН, НАУЧИ НАСЪ  
ОПРАВДАНІЕМЪ ТВОИМЪ.

АГГЛКІЙ СОВОРЪ ОУДИВИСА,  
ЗРА ТЕБѢ ВЪ МРТВЫХЪ ВЪ  
МѢН-

мѣншася, смѣрти же спѣ  
крѣпость разорша, и съ  
бою адама воздвигша, г  
ѡ ада вѣжъ свободѣша. к

Почтò мѣро съ милостк  
вными слезами, ѡ оучни  
нзлнвасте: блнстѣмъ н  
Гробѣ аггль, мѣронѡен  
цамъ вѣщеваше: виднѣ  
вы Гробѣ и раздѣмѣнтѣ  
спѣтъ бо воскресѣ ѡ гроба.

Зѣло рано мѣронѡенц  
течаша на Гробѣ рыданіи  
но прѣстѣ нмъ аггль и речѣ  
рыданію времѣ прѣстѣ не  
плачѣте, воскресіе же апло  
речѣте. М

Муромошница жены съ му  
сомъ пришеша ко гробу  
своему спсе рыдающе: Аггг  
ке кнѣмъ рече, гла, что  
ткнѣаго со мѣтвыми вомѣ  
наете, нбо яко Бгъ воскрес  
нб гроба. Слава.

Поклонѣмѣ оцѣ, нго  
новн, н стомѣ дхѣ, стн  
рци во едннѣ еществѣ,  
о серафѣми зовѣще, стѣ,  
стѣ, стѣ еси гдн. И н:  
Жизнодавца рожши, грѣ  
ка дѣице амама нзбавила  
еси, радост же еувѣ въ пе  
сали мѣсто даровала еси:  
Б ѿпа-

ШПАДШЫА ЖИЗНИ КТО  
ПАКИ ВОЗВЕДЕ, НЕ ТЕБЕ В  
ПЛОТНВЫИСА БГЪ И ЧЛК  
АЛЛАДИА. Г.

Посемъ, Пѣнь Престѣн Бѣ  
Ш ДХИ, ЗАЧЛО, Д.

Величитъ дша моя гд  
и возрадоваса дхъ мой  
Бѣ спсѣ моемъ.

Ико приде на смирен  
рабы своеа, себо шни  
блжятъ ма вси роди.

Ико сотвори мнѣ велич  
силный, и сто нма еги  
и мль его в родъ и род  
на боащиха его.

Сотвори держава мыш-  
дену свою, расточи гордыя  
мысли сердца ихъ.

Низложи синыя сопротолъ,  
и вознесе смиренныя: алу-  
ща и исполни блага, и бога-  
тлаща ея шпхети тща.

Воспримт Иааа отрока  
всего, по мандти млтнъ,  
якоже гла ко шцемъ на-  
шимъ, Авраамъ и сѣмени  
его до вѣка.

Коемъждо стихъ припѣваемъ,  
Утнѣиши херванъ: Гл.

Достойно естъ яко въ-  
истинно блжнн тл вцъ  
бѣ присно

присно блаженную и прене-  
пороченную, и Матерь Благшго.

Утешительную Херувимъ.

Посемъ. Гумъ къ Престолу Бци.

Прегословенна Еси Бце  
Дво. воплотившимъ бо-  
са и тебе адъ плениса.  
Адамъ призваса, клятва  
потребиса, и еуба свобо-  
днса, смръть оумертвнса,  
а мы шжихомъ: тбмъ по-  
ище вопиемъ: блаженъ бгъ  
нашъ изволивый такш.

Слава давшемъ намъ свѣтъ.

Слава въ вышнихъ бгъ  
и на земли миръ, въ чло-  
вѣцехъ

ВѢЩЕХЪ БЛГОВОЛЕНІЕ. ХВА-  
ЛИМЪ ТЯ, БЛГОСЛОВИ ТЯ,  
КЛАНЯЕМ ТИ СЯ, СЛАВОСЛО-  
ВИМЪ ТЯ, БЛГОСИМЪ ТЯ,  
ВЕЛИКІА РАДН СЛАВЫ ТВОЕА.  
ГН ЦРХ НБНЫИ БЄ ОЧЕ ВЕС  
ДЕРЖИТЕЛЮ, И ГН СНЕ ЕДИ  
НОРОДНЫИ ІС ХЄ, ИСТЫИ  
ДШЕ ГН, БЖЕ. АГНЧЕ БЖИИ  
СНЕ ОТЧЪ. ВЗЕМЛАИ ГРѢ  
ХИ МІРА ПОМЛАИ НАСЪ. ВЗЕ  
МЛАИ ГРѢХИ МІРА, ПРИИМИ  
МЛТВЫ НАША. СЪДЛАИ Ѡ-  
ДЕИДО ОЦА ПОМИЛАИ НАСЪ  
ЯКѠ ТЫ ЕДИНЪ СТЪ, ТЫ  
ЕДИИ ГДЪ ІС ХС, ВО СЛАВѠ  
ВГ БГХ

БГ҃Ъ ОЦ҃Ъ АМІНЬ. На всѣхъ  
днѣхъ бѣдимъ тѣ, и возсудимъ  
имъ и мѣ твоѣ во вѣки,  
и въ вѣкъ вѣка. Гд҃и при  
бѣжище бысть на родъ  
и родъ. Язъ рѣхъ Гд҃и по  
милон ма и нецѣли душѣ  
моѣ, яко согрѣши тебѣ,  
Гд҃и ктебѣ пренебохъ научи  
ма творити волю твою.  
Яко ты еси БГ҃ъ мой, яко  
оутѣбѣ еси источникъ жи  
вота, въ свѣтѣ твоѣмъ  
оузримъ свѣтъ, пробави  
мать твою вѣдущи тѣ.  
Сподоби Гд҃и въ день сей, бѣ  
грѣхѣ

грѣхъ сохрани тиса намъ  
 Благословенъ еси Гдн Бже  
 Отецъ нашихъ, и хвално  
 и прославлено имя твоё  
 въ вѣки, ѿминь. Бѣди  
 Гдн матъ твою на насъ,  
 якоже оуповахомъ на тѣ.  
 Благвенъ еси Гдн, научи на  
 шправданіемъ твоимъ.  
 Благословенъ еси вѣкъ,  
 вразуми на шправданіа  
 твою. Благословенъ еси  
 стѣи, просвѣти насъ ш-  
 правданіи твоимъ. Гдн  
 милость твою въ вѣкъ,  
 и дѣла рѣкъ твою непрерывно.  
 вѣ Твѣ

ТѢБѢ ПОДОБАЕТЪ ХВАЛА  
ТѢБѢ ПОДОБАЕТЪ ПѢНІЕ  
ТѢБѢ СЛАВА ПОДОБАЕТЪ.  
ОЦЪ И СЫНЪ И СЪТМЪ ДУХЪ,  
И ННѢ И ПРНШ, И ВЪ ВѢКН  
ВѢКШМЪ, АМННЬ.



С У М В О Л Ъ .

Превѣщеннаго Аѳанасіа  
Патріарха Александріискаго.

**И**же хощетъ спити сла  
прежде вѣхъ подо  
баетъ емѹ держати  
кадолическѹ вѣрѹ. Еѣже  
аще кто цѣлы и непорѹны

НЕ СОБЛЮДЕТЬ КРОМѢ ВЕЛ-  
КАГО НЕДОУМѢНІА, ВЪ  
ВѢКН ПОГИБНЕТЪ. ВЪРА  
ЖЕ КАДОЛНЧЕСКАА ІА ЕСТЬ,  
ДА ЕДИНАГО БГА ВЪ ТРЦЫ,  
И ТРЦУ ВЪ ЕДИНИЦИ ПОЧИ-  
ТАЕМЪ: НИЖЕ СЛНВАЮЩЕ СО-  
СТАВЫ, НИЖЕ СЩЕСТВО РА-  
ЗДѢЛЮЩЕ. ИИЗЪ БО ЕСТЬ  
СОСТАВЪ ОЦЪ, ИИЗЪ СНО-  
ВЕНЪ, ИИЗЪ СТАГО ДХА: НО  
ОЦЕЕ И СНОВНЕЕ И СТАГ  
ДХА, ЕДИНО ЕСТЬ БЖТВО,  
РАВНА СЛАВА, СОПРНОСЩНО,  
ВЕЛИЧЕСТВО. ИАКОВЪ ОЦЪ,  
ТАКОВЪ СНЪ, ТАКО И СЫН  
БЕ ДХЪ

ДѢХЪ. НЕСОЗДА́Н ОЦЪ, НЕ-  
СОЗДА́НЪ СЫ́НЪ, НЕСОЗДА́НЪ  
И СТЫ́Й ДѢХЪ. НЕПОСТИЖИ  
ОЦЪ, НЕПОСТИЖИ́МЪ СЫ́НЪ,  
НЕПОСТИЖИ́МЪ ДѢХЪ СТЫ́Й.  
ВѢЧЕНЪ ОЦЪ, ВѢЧЕНЪ СЫ́НЪ,  
ВѢЧЕНЪ И СТЫ́Й ДѢХЪ: ОБА́  
ЧЕ НЕ ТРИ ВѢЧНЫИ, НО ЕДИ́Н  
ВѢЧНЫИ, Я́КОЖЕ НЕ ТРИ НЕ  
ПОСТИЖИ́МЫИ, НИ́ЖЕ ТРИ  
НЕСОЗДА́ННЫИ, НО ЕДИ́НЪ  
НЕ СОЗДА́ННЫИ, И ЕДИ́НЪ НЕ  
ПОСТИЖИ́МЫИ. ПОДО́БЕНЪ  
ВСЕДЕРЖИ́ТЕЛЬ ОЦЪ, ВСЕДЕР-  
ЖИ́ТЕЛЬ СЫ́НЪ, ВСЕДЕРЖИ́ТЕЛ  
И ДѢХЪ СТЫ́Й: ОБА́ЧЕ НЕ ТРИ  
Вс-

Всѣдержителн, но единъ  
Всѣдержитель. Тако Бгъ  
Оцъ, Бгъ Снъ, Бъ и Дхъ  
Стын: обаче не три божия,  
но единъ Бгъ. Равнѣ, Гдъ  
Оцъ, Гдъ Снъ, Гдъ и Дхъ  
Стын: обаче не три Госпо-  
дѣ, но единъ Гдъ. Зане  
ѣакшже особно, кинждо  
составъ Бга и Гда неповѣ-  
дати, хртїанскою истин-  
ною понѣждаемъ: Тако  
три божы, или Господы  
глати, ка до личекимъ блго-  
честїемъ возбранѣмъ.  
Оцъ ни шкого естъ со-

ТВОРЕНЪ, НИ СОЗДАНЪ,  
НИЖЕ РОЖЕНЪ: СЫНЪ Ш ОЦА  
САМАГО ЕСТЬ НЕ СОТВОРЕНЪ,  
НЕ СОЗДАНЪ, НО РОЖДЕНЪ:  
ДХЪ С: Ш ОЦА НЕ СОТВОРЕНЪ,  
НЕ СОЗДАНЪ, НИ РОЖДЕНЪ,  
НО ИСХОДАЩЪ. ЕДИНЪ СУБО  
ЕСТЪ ОЦЪ НЕ ТРИ ОЦЫ:  
ЕДИНЪ СЫНЪ НЕ ТРИ СЫНЫ,  
ЕДИНЪ ДХЪ СТЫЙ НЕ ТРИ  
ДСИ СТЫИ: И ВЪ СЕЙ ТРЦИ  
НИЧТОЖЕ ПЕРВОЕ ИЛИ ПОСЛЕ  
ДНЕЕ: НИЧТОЖЕ БОЛЕЕ, ИЛИ  
МНѢЕ НО ЦѢЛЫ ТРИ СОСТА  
ВЫ СОПРНШЕЩНЫ ЕДЪ СЕБѢ  
И РАВНЫ. СИЦЕ ПАКШ ДА ПО

всѣмъ ꙗкоже предречеся ,  
и Трца въ Единицы , и  
Единица въ Трцы почита  
етсяя . Хотѣи оубо спа  
стися такъ шестой Трци  
да мудрствуетъ . но нѣждно  
естъ къ вѣчному спнію , да  
и шестое воплощеніи Гѣншегу  
Ісхѣ извѣстно вѣрветъ .  
Есть же правая вѣра , да вѣ  
рдемъ и исповѣдаемъ ꙗко  
Гдѣншъ Ісхснъ Бжій ,  
Бгъ и члкъ естъ , Бгъ шест  
щества Оца прежде вѣкъ  
рожденный : и члкъ естъ ш  
щества Матри въ време

ми рожденный. Совершен-  
ный Бгъ, и совершенный  
члвкъ ѿ дшѣ словесныа  
члвкѣа плоти состоаи.  
Равенъ Оцѣ по Бжтвѣ,  
мнѣи Оца по члвтвѣ, иже  
аще и Бгъ ест и члвкъ,  
обаче не два, но единъ  
естъ Хс: единъ же, не-  
премѣненіемъ Бжтва въ  
плоть, но воспріятіемъ  
члтва въ Бжтво. Единъ  
велико, неслѣжніемъ ество.  
Единствомъ состава. Иако  
же бо дшѣ словеснаа, и  
плоть, единъ ест члвкъ:

Тако

Тако Бгъ и члкъ еди, ест  
Хс: пострадавыи спнїа  
нашегш ради, и сошедын  
во адъ, и въ третїи днь во-  
скрсыи из мртых, и воз-  
шедын на нбса, и сѣдын  
шдесндо Бга и Оца вседер-  
жителя. шнудже прїнде  
судити живымъ и мрз-  
тымъ. Егже пришедемъ  
вси члцы воискрнутъ съ тѣ-  
лесы свои ми, и воздадутъ  
ш свои дѣла хъ швѣтъ. И  
оубо блгаа содѣавшии,  
пойдутъ въ жнзи вѣчндо:  
злаа же въ огн вѣчнн.

СІА ЄСТЬ КАДЕСЛНЧЕСКАЯ  
ВѢРА, ЕМЖЕ АЩЕ КТО ВѢРНО  
ИЗВѢСТНО ВѢРИТИ НЕ БУ-  
ДЕ, СПТІСА НЕ ВОЗМОЖЕТ.



ИСПОВѢДАНІЕ ПРАВО-  
СЛАВНЫА ВѢРЫ СВѢХ ОЦЪ НАШИХЪ,  
АМВРОСІА МЕДИОЛАНСКАГО, И АБГ-  
ВТИНА ГИППОНСКАГО, ЕПИСКОПОВЪ.

**Т**ЕБѢ БѢ ХВАЛИМЪ, ТЕБѢ  
ГѢ ИСПОВѢДЕМЪ: ТЕБѢ  
ПРЕВЪЧНАГО ОЦА ВСЕА ЗЕМЛ  
ВЕЛНЧАЕТЪ. ТЕБѢ ВСИ АГГЛИ,  
ТЕБѢ ВСА И ВСА СІЛЫ: ТЕБѢ  
ХЕРУВІМИ И СЕРАФІМИ не-  
престла

престѣнными глабѣи восклицаютъ: стѣ, стѣ, стѣ  
гдѣ бгѣ саваоѣ, полны  
сѣтъ небѣи и земля величест-  
ства славы твоѣи. Тебѣ  
преславный яплскій соборъ.  
Тебѣ пррчскій хвалебный  
ликъ. Тебѣ хвалятъ пре-  
вѣтлыи полки мѣнковъ.  
Тебѣ по всемъ коудѣ зем-  
номъ исповѣдетъ стѣи  
црковъ. Оца непостижн-  
магш величества: превѣч-  
нагш твоѣго истиннаго и  
ѣдннороднаго сна: истго  
сѣтѣшителя дха. Ты цю  
Г СЛА-

СЛАВЫ ХЕ: ТЫ ОЦА ПРИШ-  
ЕДШИИ СИЪ ЕСИ. ТЫ КЪ  
НЕБАВЛЕНІЮ ПРИЕМААИ ЧЛКА,  
НЕ ВОЗГНУШАА ЕСИ ДБИ-  
ЧЕСКА ЧРЕВА. ТЫ ШДОЛБВЪ  
СМЕРТИ ЖАЛО, ШТВОРИ ЕСИ  
ВЪРЮЩИ ЦРТВО НЕНОЕ. ТЫ  
ОДЕСНЮ БГА ОЦА СЪДНИШИ  
ВЪ СЛАВЪ, СЪДИЮ ПОИТИ  
ВЪТВРЕНЪ ЕСИ. ТОГО РАДИ  
МОЛИТА ПОМОЖИ РАБШМ  
ТВОИ, НХЖЕ ЧТНОЮ КРОВІЮ  
ТВОЕЮ ШКУПИЛЪ ЕСИ. НПО-  
ДОБИ СЪ СТЫМИ ВЪ ВЪЧНОИ  
СЛАВЪ ТВОЕИ ЦРТВОВАТИ.  
СПСИ ЛЮДИ СВОА ГИ, НЕБАВИ  
ДОСТОМ

ДОСТОЯНІИ ТВОЕМУ: НЕПРА  
ВИ А, И ВОЗНЕСИ И ВО ВѢКН:  
ВЪ ВСА ДНИ БЛВНМЪ ТЕБЕ,  
И ВОСХВАЛИМ ИМА ТВОЕ ВЪ  
ВѢКН, И ВЪ ВѢК ВѢКА. СПО  
ДОБИ ГДИ В ДНЬ СЕН БЕ ГРѢ  
ХА СОХРАНИТНА НА: ОУМИ  
ЛОСЕРДИСА НА НАМИ ГИ: ОУ  
МЛРДНЕСА НА НАМИ. ДА БУДЕ  
МЛРДІЕ ТВОЕ ГИ НА НАМИ  
ЯКОЖЕ ОУПОВАХОМ НА ТЯ.  
НА ТЯ ГИ ОУПОВАХОМЪ, ДА  
НЕ ПОСТЫДИМЕСА ВЪ ВѢКН,  
А М И Н Ъ.





ДЕКАЛОГОСЪ,

СНРЪЧЪ.

ДЕЯТОСЛОВІЕ, ИЛИ ЗАКОН  
ДАВНИЙ ѿ БГА. ВТОРАЯ КНИГИ,  
Исх<sup>о</sup>: Гл<sup>л</sup>: К.

**А**ЗЪ ЕСМЪ ГДЪ БГЪ  
ТВОЙ, ИЗВЕДЫИ ТЯ  
ѿ ЗЕМЛѢ ЕГЫПЕТСКІА. ЗДО  
МУ РАБОТЫ, НЕБДДУТЪ ТЕ-  
БѢ БОЗИ РАЗВѢ МЕНЕ.

ВТОРАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ СОТВОРИШИ СЕБѢ КЪМІ-  
РА И ВЕЛКАГО ПОДОБІА, ЕЛИ-  
КА НА НБІИ ГОРѢ, И ЕЛИКА

НА

НА ЗЕМЛѢ НИЗѢ, И ЄЛІКА  
ВЪ ВОДАХЪ ПО ЗЕМЛЮ: НЕ  
ПОКЛОНІШИСЯ ИМЪ, НИЖЕ  
ПОСЛУЖИШИ ИМЪ. ЯЗЪ БО  
ЄСМЪ ГДЬ БГЪ ТВОЙ, БГЪ  
РЕВНИТЕЛЬ, ШДАЮ ГРѢХИ,  
ШЦЪ НА ЧАДА ДО ТРЕТЕГО И  
ЧЕТВЕРТАГО РОДА, НЕНАВИ-  
ДАЩИМ МЕНЕ: И ТВОРАЮ  
МАТЬ ВЪ ТИСУЩА ЛЮБАЩИ  
МЕНЕ, И ХРАНАЩИМЪ ПОВЕ-  
ЛЕНІА МОА.

Третья Заповѣдь.

НЕ ВОЗМЕШИ ИМЕНИ ГА БГА  
ТВОЕГО ВЕДЕ: НЕ ШЧІСТИТЬ  
ГО ГДЬ, ПРИЕМАЮЩАГО ИМА  
ГГ

ЕГѠ

ЕГО ВЕДЕ. ЧЕТВЕРТАА ЗАПОВЕ:  
ПОМИНИ ДНЬ СЪБЕСЪТНЫЙ,  
СТИТИ ЕГО. ШЕСТЬ ДНИ  
ДѢЛАН, И СОТВОРИШИ ВЕЛ  
ДѢЛА ТВОА: В ДНЬ ЖЕ СЕД  
МЫИ СЪБЕСЪТЫ ГДЪ БГД  
ТВОЕМЪ. НЕСОТВОРИШИ ВОИ  
ВЕЛКАГО ДѢЛА, ТЫ И СНЪ  
ТВОИ, И ДЩЕРЬ ТВОА, ОТРО  
К ТВОИ, И ОТРОКОВИЦА ТВОА  
ВОЛЪ ТВОИ, И ОИЛА ТВОИ  
И ВЕСЪ СКОТЪ ТВОИ: И ПРИ  
ШЕЛЕ ОБИТАИ ОУ ТБЕ.

ПАТАА ЗАПОВѢДЬ.

УТИ ШЦА ТВОИГО, И МТРЪ  
ТВОИ, ДА БЛГО ТИ БОДЕТ: И

ДА ДОЛГОЛѢТЕНЪ БУДЕШИ  
НА ЗЕМЛИ БЛАЖЕНЪ, ЮЖЕ ГДЬ  
БГЪ ТВОЙ ДАСТЬ ТЕБѢ.

ШЕСТАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ ОУБИЕШИ .

СЕДМАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ ПРЕЛЮБЫ СОТВОРИШИ .

ОСМАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ ОУКРАДЕШИ .

ДЕВЯТАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ ВОСПОСЛАШЕСТВУЕШИ НА  
БЛИЖНАГО СВОЕГО СВѣДИ  
ТЕЛЬСТВА ЛОЖНА .

ДЕСЯТАЯ ЗАПОВѢДЬ.

НЕ ВОЖДЕЛѢЕШИ ЖЕНЫ БЛИ  
ЖНАГО СВОЕГО : НЕ ВОЖДЕ  
ЛѢЕШИ ДОМУ БЛИЖНАГО

Г Д

СВО-

СВОЕГѠ, НИ СЕЛА ЕГѠ, НИ  
ОТРОКА ЕГѠ, НИ ОТРО-  
КОВИЦЫ ЕГѠ, НИ ВОЛА ЕГѠ,  
НИ ОСЛАТЕ ЕГѠ, НИ ВСА-  
КАГѠ СКѠТА ЕГѠ, НИЖЕ  
ЕЛНКА СѠТЪ БЛНЖНАГѠ  
ТВОЕГѠ.



СЕДМЪ ЧЕРКВѢ СТОИ  
СОБОРНОИ АПТОЛСКОИ ТАННЪ, АЛБО  
САКРАМЕНТОВЪ.

- А. Крѣщеніе.
- Б. Муропомазаніе.
- Г. Евхаристіа, то естъ,  
Тѣло и Крѡвь ГнѠ. по Оубо-  
бамн Хлѣба и Винна.

Д. Покѣта.

Е. Помазаніе С: Елеѡ.

С. Сщєство.

З. Малженство.

Грѣхѡвъ головныхъ Сѣдмъ.

Пыха: Лѣкометво: Нечн-  
стота, албо вшетечество.

Зандрость: Обжиръ-  
ство: Гнѣвъ: Лѣниветво  
(до сдѣжбы бжен.)

Цнѡты тымъ Грѣхѡмъ про-  
тивныи.

Покѡра: Щодроблѣвость:

Унѣтость: Лѣскавость:

Мѣрность: Терплѣвость:

Плное Набоженство.

Г Е

Сѣд-

СѢДМЪ МЛДНЫХЪ ОУЧНИКОВЪ НА-  
ЛЕЖАЮХЪ ДО ТѢЛА.

ЛѢКНУЮЩА НАКОРМИТИ :  
ПРАГНУЮЩА НАПОИТИ :  
НАГОЩА ПРОВОДИТИ : ВЪ-  
ЗНА ВЫКУПИТИ : ХОРОЩА  
НАВѢДИТИ : ГОСТА ВЪ ДОМѢ  
ПРИНАТИ : ОУМѢРЛОЩА ПО-  
ГРЕТИ . ТОВІА . ѿ .

ЦНОТЫ ГОЛОВНЫИ УТІРЫ .

ГОСТРОПНОСТЬ : МЪРНОСТЬ  
СПРАВЕДЛИВОСТЬ : МЪДРОСТЬ .

СѢДМЪ ДАРОВЪ ДХА СТЪГШ .

МЪДРОСТЬ : ВЫРОЗУМѢНІЕ  
ПРАВДА , МЪЖНОСТЬ , ОУ-  
МЪ-

30.  
мѣтностъ, Побожностъ,  
и Бодзнь Памскаа.  
Овоцы Дѣла Сѣаго.

Милостъ, Веселе, Покой  
Терпимостъ, Ласкавостъ,  
Добротамостъ, Невка-  
пимостъ, Тихостъ, Вѣр-  
ностъ, Скромно, Встре-  
мжаностъ, и Чистостъ.  
Пять смысловъ Тѣла.

Бидене, Слышане, Чово-  
нене, Смаковане, и Доты-  
кане.

Чтыры речы Остатечныхъ.  
Смерть, Судъ, Штатнїя,  
Цисло, и Кралество Неное.



# СѢЖЕ МОЛТВЫ

АЛБО ВѢЩИ НѢКОТОРІЕ, ДЛА  
ЦВѢУЕНА ДѢТІЙ. ПО ГРЕЧЕСКУ,  
ДѢТЕРАМИ СВЯКИМИ, САСПОЛО-  
ЖИХОМЪ. А НАЙПЕРВѢЙ:

ЗА МЛТОВЪ:

ДН <sup>Ε</sup>ΒΧΟΝ ΤΟΝ <sup>Α</sup>ΓΙΟΝ ΠΑ-  
ΤΕΡΟΝ <sup>Η</sup>ΜΟΝ: ΚΗΡΙΕ ΙΗΣΥ  
ΧΕ ΟΥΔΕΟΣ <sup>Η</sup>ΜΟΝ, ΕΛΕΗΣΟΝ  
<sup>Η</sup>ΜΑΣ: ΑΜΗΝ.

ЦРМ НБНЫЙ:

ВАСНЛІВ ДРАНѢ ПАРАКЛАНТЕ

ГО





И҆СѢ И҆МАС А҆ПО ТѢ ПОНИ҆Ю,  
А҆МИНЬ.

Достойно е҆сть.

А҆ХИШН Е҆СТИН О҆Б А҆ЛН. ДОС  
МАКАРІЗНН СЕ ТНН О҆СОТО  
КОН, ТНН А҆ѢМАКАРНТО  
КЕ ПАНАМОМНТОН, КЕ МИ-  
ТЕРА ТѢ О҆ИД И҆МОН. Ч҆ТН  
ТНН ТИМѢОТЕРАН ТОН ХЕ-  
ОВНІА. КЕ Е҆НДОХОТЕРАН А҆СНН  
БРНТОС ТОН СЕРАФНМ. ТНН  
А҆ДІАФ. ДОРОС О҆СОН ЛО҆СОН  
ТЕКДЕАН. ТНН О҆НДОС  
О҆СОТОКОН СЕ МЕГАЛННОМЪ





65

6

6

